

Les pronoms-adjectifs τίς, τις, ἄλλος et l'adjectif πᾶς

- Un **pronom-adjectif**, comme son nom l'indique, est un mot qui a deux emplois distincts : un emploi **pronominal** (**le mot remplace un nom** et prend le cas voulu par sa fonction dans la phrase), et un emploi **adjectival** (**le mot complète un nom** et s'accorde en cas, genre et nombre avec ce nom).

I. Le pronom-adjectif interrogatif τίς, τις, τί

- Le pronom-adjectif interrogatif τίς se décline sur le modèle de la **3^e déclinaison** avec un **radical τίν-** (génitif singulier τίνος).

	masculin-féminin (qui ? quel-le ?)	neutre (quoi ? quel ?)
Sing.	N. τίς A. τίνα G. τίνος D. τίνι	N. τί A. τί G. τίνος D. τίνι
Plur.	N. τίνες A. τίνας G. τίνων D. τίσι(ν)	N. τίνα A. τίνα G. τίνων D. τίσι(ν)

- L'interrogatif a une caractéristique exceptionnelle : **son accent reste toujours aigu sur la 1^{ère} syllabe**, même si celle-ci est unique et précède un autre mot.
Ex : Τί λέγετε ; → Que dites-vous ?
L'accentuation de τίς est donc facile à retenir, mais aussi très importante, puisqu'elle permet de le distinguer du pronom-adjectif indéfini τις, τινός.
- Dans son emploi **pronominal**, τίς / τί signifie « **qui / quoi ?** ».
Ex : Τίνα βλέπεις ; → Qui regardes-tu ?
Dans son emploi **adjectival**, il signifie « **quel-le-s ?** ».
Ex : Τίνα γυναῖκα βλέπεις ; → Quelle femme regardes-tu ?
- L'interrogatif se place **à l'initiale de la phrase**, ou en 2^e place lorsqu'il est précédé d'une préposition.
Ex : Παρά τίνων ἔρχει ; → De chez qui (de chez quels gens) viens-tu ?

II. Le pronom-adjectif indéfini τις, τις, τι

- La déclinaison est strictement **homonyme de τίς**, **sauf l'accentuation** : l'indéfini est **enclitique**, c'est-à-dire qu'il n'a pas d'accentuation propre. Cela signifie :
 - qu'on ne le trouve jamais à l'initiale de la phrase, à l'inverse de τίς
 - qu'il ne porte jamais d'accent quand il est monosyllabique (τις, τι).

	masculin-féminin (quelqu'un / un-e)	neutre (quelque chose / un)
Sing.	N. τις A. τινά G. τινός D. τινί	N. τι A. τι G. τινός D. τινί
Plur.	N. τινές A. τινάς G. τινῶν D. τισί(ν)	N. τινά A. τινά G. τινῶν D. τισί(ν)

- Dans son emploi **pronominal**, τις / τι signifie « **quelqu'un / quelque chose** » (τις est parfois traduit par « on »).
Ex : Ἔρχεται τις. → Quelqu'un arrive / On vient.
- Dans son emploi **adjectival**, il signifie « **quelque, un quelconque, un certain** » (souvent rendu simplement par « **un** », mais avec une signification indéfinie plus appuyée que la simple absence d'article : voir la différence en anglais entre *some* et le simple *a/an*).
Ex : Ἔρχεται ἀνὴρ τις. → Arrive un (certain) homme.
- Au pluriel, τινές peut se traduire par « certains, quelques uns » (pronom) ou par « certains, quelques, plusieurs » (adjectif).

III. Le pronom-adjectif ἄλλος, η, ο

	masculin (un autre)	féminin (une autre)	neutre (un autre)
Sing.	N. ἄλλος A. ἄλλον G. ἄλλου D. ἄλλῳ	N. ἄλλη A. ἄλλην G. ἄλλης D. ἄλλῃ	N. ἄλλο A. ἄλλο G. ἄλλου D. ἄλλῳ
Plur.	N. ἄλλοι A. ἄλλους G. ἄλλων D. ἄλλοις	N. ἄλλαι A. ἄλλας G. ἄλλων D. ἄλλαις	N. ἄλλα A. ἄλλα G. ἄλλων D. ἄλλοις

- Ἄλλος se décline comme un adjectif de 1^{ère} classe avec un **neutre en -ο** (non en -ον).
- Son sens de base est « **un autre** » (par opposition à un groupe) : au singulier, « l'autre » (par opposition à une seule entité) sera rendu par ἕτερος, α, ον. Au pluriel, on distinguera ἄλλοι (d'autres) ≠ οἱ ἄλλοι (les autres).
- Quelques emplois particuliers d'ἄλλος :
 - double ἄλλος. Ex : Ἄλλος ἄλλο λέγει → L'un dit une chose, l'autre une autre / Chacun dit quelque chose de différent (litt. : « un autre dit autre chose »).
 - article + ἄλλος + nom massif ou collectif = « le reste de ». Ex : Ὁ ἄλλος δῆμος → le reste du peuple.

IV. L'adjectif *πᾶς, πᾶσα, πᾶν*

	masculin (tout)	féminin (toute)	neutre (tout)
Sing.	N. <i>πᾶς</i> A. <i>πάντα</i> G. <i>παντός</i> D. <i>παντί</i>	N. <i>πᾶσα</i> A. <i>πᾶσαν</i> G. <i>πάσης</i> D. <i>πάσῃ</i>	N. <i>πᾶν</i> A. <i>πᾶν</i> G. <i>παντός</i> D. <i>παντί</i>
Plur.	N. <i>πάντες</i> A. <i>πάντας</i> G. <i>πάντων</i> D. <i>πᾶσι(ν)</i>	N. <i>πᾶσαι</i> A. <i>πάσας</i> G. <i>πασῶν</i> D. <i>πάσαις</i>	N. <i>πάντα</i> A. <i>πάντα</i> G. <i>πάντων</i> D. <i>πᾶσι(ν)</i>

- Cet adjectif suit une déclinaison mixte 3/1/3. Les **masculin et neutre** (*πᾶς / πᾶν*) suivent le modèle de la **3^e déclinaison avec un radical παντ-**. Le **féminin** suit le modèle de la **1^{ère} déclinaison à -a bref avec un radical πασ-**.
- Comme en français, on distingue *πᾶσα γῆ* (toute terre, chaque terre) de *πᾶσα ἡ γῆ* (toute la terre, la terre entière). Au pluriel, en revanche, on utilise indifféremment la forme avec ou sans article : *πάντες (οἱ) ἄνθρωποι* → tous les êtres humains, tout le monde.
- En général, le grec réserve l'emploi pronominal (**tous / tout**) au pluriel (*πάντες / πάντα*). Ex : Ὁ δεσπότης πάντα ἔχει καὶ πάντες θαυμάζουσιν αὐτόν. → Le maître possède tout, et tous l'admirent.